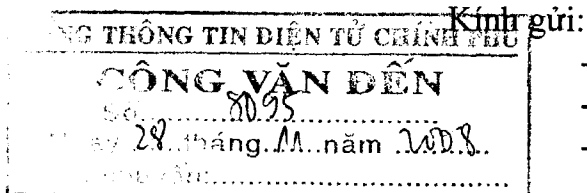


Số: 8176 /VPCP-KTTH

V/v kê khai xuất cảnh, nhập cảnh

Hà Nội, ngày 28 tháng 11 năm 2008.



- Bộ Tài chính;
- Bộ Công an;
- Bộ Y tế.

Xét đề nghị của Bộ Tài chính tại công văn số 122/TTr-BTC ngày 12 tháng 11 năm 2008 về việc bỏ thủ tục kê khai tờ khai xuất cảnh, nhập cảnh tại các cửa khẩu sân bay quốc tế đối với công dân Việt Nam mang hộ chiếu Việt Nam, thay mặt Thủ tướng Chính phủ, Phó Thủ tướng Nguyễn Sinh Hùng có ý kiến như sau:

1. Đồng ý về việc bãi bỏ thủ tục kê khai tờ khai xuất cảnh, nhập cảnh tại các cửa khẩu sân bay quốc tế đối với công dân Việt Nam mang hộ chiếu Việt Nam. Giao Bộ Tài chính phối hợp với Bộ Công an xử lý cụ thể.

2. Giao Bộ Công an chủ trì, phối hợp với các cơ quan liên quan nghiên cứu, cải tiến các thủ tục kê khai xuất cảnh, nhập cảnh (áp dụng đối với các cửa khẩu đường bộ, đường sắt, đường biên, đường sông) và làm đầu mối quản lý, cung cấp, trao đổi thông tin về hành khách, nhân viên vận tải, phi hành đoàn... xuất cảnh, nhập cảnh với các cơ quan liên quan ở cửa khẩu; xây dựng quy chế về quản lý, cung cấp, trao đổi các thông tin trên.

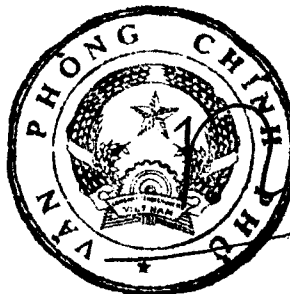
3. Giao Bộ Y tế hướng dẫn việc khai báo về y tế (theo quy định của Tổ chức Y tế thế giới) đối với hành khách xuất nhập cảnh.

Văn phòng Chính phủ xin thông báo đề các cơ quan biết, thực hiện./

**KT. BỘ TRƯỞNG, CHỦ NHIỆM
PHÓ CHỦ NHIỆM**

Nơi nhận:

- Như trên;
- Thủ tướng Chính phủ;
- Các Phó TTg: Nguyễn Sinh Hùng.
Trương Vĩnh Trọng.
Nguyễn Thiện Nhân;
- VPCP: BTCN.
các PCN: Phạm Văn Phụng.
Trần Quốc Toàn.
Kiều Đình Thụy.
các Vụ: TH, NC, KGVX, TTĐT;
- Lưu: Văn thư, KTTH (3b), S.19.



Phạm Văn Phụng